

**Запрос ценовых предложений  
(Извещение о проведении запроса котировок для  
обеспечения деятельности заказчика на территории  
иностранного государства) на поставку зимнего  
дизельного топлива для нужд ФГУП «ГТ «Арктикуголь»  
на арх. Шпицберген, Норвегия №160921/01 от 15.09.2021 г.**

1. **Заказчик:**
- 1.1. Наименование: Федеральное государственное унитарное предприятие «Государственный трест «Арктикуголь» (ФГУП «ГТ «Арктикуголь»).
  - 1.2. Место нахождения: Российская Федерация, 127473, Москва, 2-ой Волконский переулок, 8 а
  - 1.3. Почтовый адрес Российская Федерация, 127473, Москва, 2-ой Волконский переулок, 8 а
  - 1.4. Адрес электронной почты: [mts@arcticugol.ru](mailto:mts@arcticugol.ru)
  - 1.5. Номер контактного телефона: +7 (495) 684-84-80
  - 1.6. Ответственное должностное лицо за заключение контракта: Левоненко Игорь Иванович

2. **Предмет закупки:**  
**2.1 Техническое задание**

Наименование и описание объекта закупки	Функциональные, технические и качественные характеристики объекта закупки	Единица измерения	Количество
Зимнее дизельное топливо	EN590 2-го класса (10ppm, - 24°C/-26°C)	MT	1200,00

**Срок поставки товара:** до 15.10.2021 г.

**Общие требования:**

- 1.1. Предложение от Поставщика должно полностью соответствовать Запросу в части объема и качества поставляемого товара.
  - 1.2. **Место доставки товара:** танкером на условиях CIF порт Баренцбург, арх. Шпицберген, Норвегия.
3. **Форма заявки на участие в запросе котировок:** котировочные заявки оформляются в свободной форме и должны содержать следующую информацию:
- наименование поставляемого топлива;
  - количество поставляемого топлива;
  - цена топлива должна определяться по Platts;
  - размер премии поставщика за 1 MT;
  - период поставки топлива;
  - стоимость фрахта;
  - время стоянки в порту выгрузки;
  - демереж;
4. **Срок, место и порядок подачи заявок на участие в запросе котировок:** котировочные заявки принимаются по электронной почте: e-mail: [mts@arcticugol.ru](mailto:mts@arcticugol.ru). До окончания срока подачи, а именно 17.09.2021 в 10:00 минут (по местному времени).
5. Заказчик вправе отменить проведение запроса котировок до заключения контракта.

**Request for price proposals  
(Notification of a request for quotations to ensure the  
customer's activities on the territory of a foreign state) for the  
supply of winter diesel fuel for the Trust Arktikugol at the  
Svalbard, Norway No. 160921/01 dated 15.09.2021**

1. **Customer:**
  - 1.1. Name: Trust «Arcticugol
  - 1.2. Location: 127473 Moskva, 2.Volkonsky pereulok, 8a
  - 1.3. Postal address Russian Federation127473 Moskva, 2.Volkonsky pereulok, 8a
  - 1.4. Email address: [mts@arcticugol.ru](mailto:mts@arcticugol.ru)
  - 1.5. Contact phone number: +7 (495) 684-84-80
  - 1.6. Responsible official for the conclusion of the contract: Levonenko Igor Ivanovich
2. **Subject of purchase:**  
**2.1 Technical specification**

Name	Functional, technical and qualitative characteristics	unit of measurement	Quantity
Winter diesel fuel	EN590 2nd class (10ppm, - 24°C/-26°C)	MT	1200,00

**The period of delivery of the goods:** until 15.10.2021

**The main requirement:**

- 1.1 The offer from the Supplier must fully comply with the Request regarding the quantity and quality of the delivered goods.
  - 1.2. **Place of delivery of the goods:** by tanker on CIF terms port of Barentsburg, Svalbard, Norway.
3. **Application form for participation in the request for quotations:** quotation applications are issued in free form and must contain the following information:
- name of the supplied fuel;
  - amount of fuel supplied;
  - the price of fuel should be determined by Platts;
  - the size of the supplier's premium for 1 MT;
  - delivery period;
  - freight cost;
  - berthing time at the port of discharge;
  - demerage;
4. **The date, place and procedure for submission of applications for participation in the request for quotations:** quotation applications are accepted by e-mail: [mts@arcticugol.ru](mailto:mts@arcticugol.ru). Before the deadline for submission, namely on 17.09.2021 at 10: 00 (local time).
5. The customer has the right to cancel the request for quotations before the conclusion of the contract.